

معلومات للآباء/أولياء الأمور والشباب

مرحبًا بالآباء وأولياء الأمور،

ستشارك مدرستنا في استبيان الشباب الأصحاء (HYS) هذا الخريف. يشارك الشباب في واشنطن في هذا الاستبيان منذ عام 2002. وقد زاد عدد الشباب المشاركين في الاستبيان من بضعة آلاف ليصل إلى أكثر من 215,000 سنويًا! يطرح الاستبيان أسئلة عن أحوال الشباب، وعلاقاتهم الاجتماعية، وصحتهم النفسية، وتعاطي المخدرات، ومخاطر التعرض لإصابات، والكثير من الأمور الأخرى. تستخدم المجتمعات والمناطق التعليمية والمدارس وهيئات الصحة العامة نتائج الاستبيان للاسترشاد بها في السياسات والبرامج المصممة لدعم رفاهية الشباب. يُعد استبيان HYS وسيلة هادفة للشباب لتوجيه مستقبل ولايتنا. **نُقدر مشاركة أبنائكم الشباب في الاستبيان. ونرجو منكم مشاركة هذه المعلومات معهم.** تحدث معهم بعد ذلك عن الاستبيان وحدد ما إذا كانوا سيشاركون فيه أم لا.

هل تحتاج إلى مزيد من المعلومات؟

إذا كانت لديكم أي أسئلة عن الغرض من الاستبيان أو إجراءاته، فيُرجى التواصل مع الباحث الرئيسي في استبيان الشباب الأصحاء على 7111-HYS (877) أو عبر البريد الإلكتروني على العنوان healthy.youth@doh.wa.gov. يمكنكم العثور على مزيد من المعلومات حول استبيان الشباب الأصحاء على: www.AskHYS.net

لقد وافقت لجنة المراجعة المؤسسية في ولاية واشنطن على إجراءات استبيان الشباب الأصحاء الموضحة في هذا الخطاب. ويمكنك قراءة المزيد من المعلومات عن ذلك هنا: www.askhys.net/HYS2025 IRB Requirements

إذا كنت تعتقد أن هذه الإجراءات لم تُتبع، فيُرجى الاتصال بالرقم 1-800-583-8488. ولست بحاجة إلى ترك اسمك. وسيتم الرد على جميع الرسائل.

الأسئلة الشائعة

وسينضم أي طالب غير مشارك في الاستبيان إلى نشاط مختلف، مثل المذاكرة أو القراءة في المكتبة. لا توجد عقوبة على عدم المشاركة في الاستبيان. ولن تتأثر درجات أبنائك بعدم المشاركة.

س: من سيطلب منه المشاركة في الاستبيان؟

ج: الطلاب في الصفوف الدراسية 6، و8، و10، و12 في جميع أنحاء ولاية واشنطن؛ والطلاب في الصفوف 7، و9، و11 في المناطق التعليمية الصغيرة.

س: هل الاستبيان اختياري؟

ج: نعم! يمكن للشباب المشاركين في الاستبيان تخطي الأسئلة والتوقف عن المشاركة في الاستبيان في أي وقت. إذا كنت لا ترغب في مشاركة أبنائك في الاستبيان، فيمكنك الاتصال بالمدرسة لطلب إعفائهم. يمكن للشباب إخبار معلمهم أيضًا بعدم رغبتهم في المشاركة في الاستبيان.

س: ما الأسئلة المتضمنة في الاستبيان؟

ج: أسئلة الاستبيان مستخلصة من الاستبيانات التي أجريت في جميع أنحاء البلاد وفي واشنطن. يمكن للآباء وأولياء الأمور مراجعة الأسئلة على الموقع: <https://www.askhys.net/Resources/SurveyQuestionnaires>.

س: كيف تتم حماية هوية المشارك؟

ج: لا يمكن ضمان سرية الإجابات الفردية عن استبيان HYS بشكل كامل. إن كان هناك احتمال ضعيف أن يرى فيها شخص دون إذن نتائج الاستبيان الخاصة بإجابات فردية، فمن الممكن تحديد بعض المشاركين باستخدام معلومات مثل المدرسة، والصف، والعرق/الانتماء الثقافي، والمعارف الخارجية.

ومع ذلك، فإن استبيان HYS طوعي دائمًا، وهناك خطوات نتخذها لحماية خصوصية المشاركين وسرية بياناتهم، ومنها:

- لا يكتب المشاركون أسماءهم في الاستبيان، ولا توجد رموز تُجمع لمطابقة الاستبيان مع المشارك.
- يُجيب المشاركون عن الاستبيان على منصة استبيان إلكترونية ويتم تخزين الإجابات على خادم آمن مع وصول مقيد.

س: كيف يتم استخدام نتائج الاستبيان؟

ج: تستخدم المدارس، والمناطق التعليمية، والمجتمعات، وهيئات الصحة العامة النتائج لفهم شباب واشنطن وتزويدهم بالخدمات التي يحتاجون إليها. وتُستخدم النتائج في ملء طلبات الحصول على منح، وتخطيط البرامج والسياسات وتقييمها، وغير ذلك الكثير.

وتشمل بعض الموضوعات ما يلي:

- البيانات الديموغرافية مثل السن، والجنس، والعرق، والانتماء الثقافي (الإثنية)
- المشاعر تجاه المدرسة والمجتمع
- العلاقات مع الآباء، والأصدقاء والجيران
- النشاط البدني وإمكانية الحصول على الطعام
- التعليم الصحي
- تعاطي المخدرات
- السلوكيات والمشاعر المرتبطة بالسلامة والعنف
- الهوية الجنسية¹
- التوجه الجنسي (ليس للصفين 6 و7)
- السلوك الجنسي والعنف (ليس للصفين 6 و7)²

س من يحق له الوصول إلى نتائج الاستبيان؟

ج: يتم جمع الإجابات الفردية وتلخيصها في تقارير من أجل المدارس والمناطق التعليمية، ويتم توفيرها لمديري المناطق التعليمية ومديري المدارس. يتم نشر تقارير المقاطعة وتقارير مناطق الخدمة التعليمية الإقليمية (ESD) وتقارير الولاية للجمهور على AskHYS.net.

تتوفر مجموعات البيانات التي تحتوي على الإجابات الفردية عند الطلب لمستخدمي البيانات المعتمدين، مثل إدارات الصحة المحلية، والباحثين من خلال عملية اتفاقية مشاركة البيانات التي تديرها وزارة الصحة.

يخضع استبيان الشباب الأصحاء لرعاية الوكالات التابعة للولاية التالية: هيئة الرعاية الصحية - قسم الصحة السلوكية والتعافي، ووزارة الصحة، ومكتب مدير التعليم العام، ولجنة المشروبات ومراقبة الكحوليات والقنّب

¹سيظهر هذا السؤال لطلاب الصف الثامن وما بعده فقط. يمكن للمدارس الراغبة إضافة سؤال عن الانتماء الجنسي مخصص للطلاب الأصغر سنًا إلى استطلاع الصفين 6 و7.

²يمكن للمدارس أن تطلب إعفاءً من طرح أسئلة حول السلوك الجنسي والعنف الجنسي.